

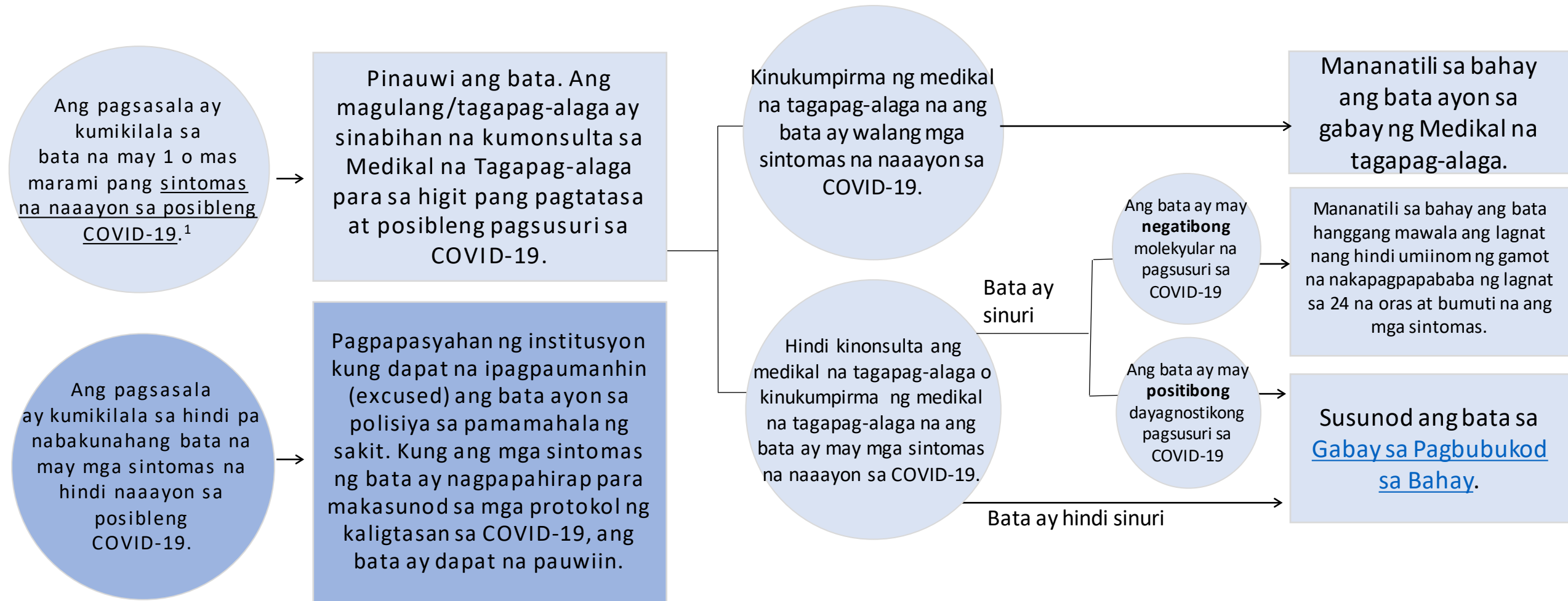
# **Mga Landas ng Desisyon para sa mga Sintomas at Pagkakalantad sa mga Sentro ng Maagang Pangangalaga at Edukasyon at mga Paaralang TK-12**

*Kagawaran ng Pampublikong Kalusugan ng Los Angeles County  
Binago noong: 9/20/2021*

**Mga Landas ng Desisyon para sa *Mga Bata* na may mga Sintomas**

# Mga Landas ng Desisyon para sa mga Bata na may mga Sintomas Bago ang Pagpasok<sup>1</sup> sa Institusyong Pang- edukasyon, hindi alintana ang katayuan sa pagpapabakuna

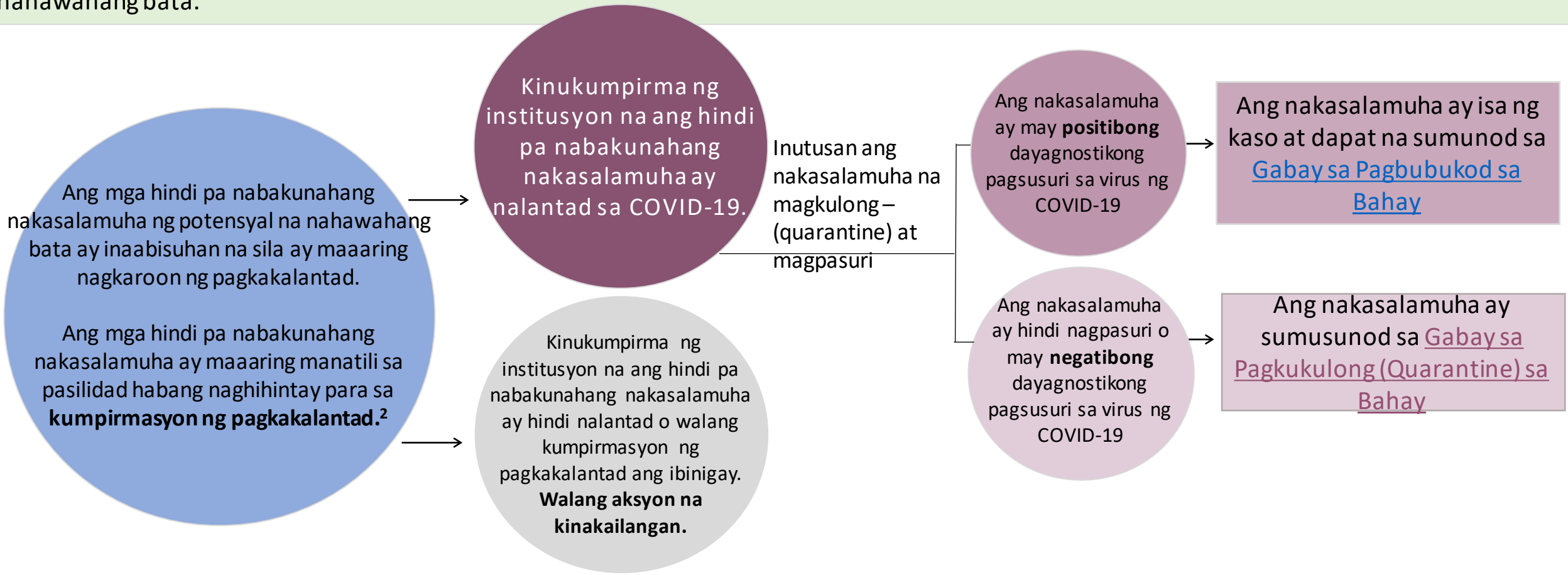
<sup>1</sup>Kung ang bata ay naging masama ang pakiramdam sa pasilidad, ilagay sa isang lugar ng pagbubukod (pisikal na malayo sa nag-aalaga, mas mainam sa panlabas na lugar) at sumunod sa mga landas ng desisyon na inilarawan sa ibaba.



<sup>1</sup> Mga sintomas na naaayon sa posibleng impeksyon ng COVID-19 sa mga bata na kinabibilangan ng: lagnat  $\geq 100.4^{\circ}\text{F}$ ; bagong ubo (iba sa nakasanayan); pagtatae o pagsusuka. Kung ang mga sintomas ng bata ay hindi naaayon sa posibleng COVID-19 ngunit may alalahanin pa rin, ang pagsusuri sa bata ng isang medikal na tagapag-alaga ay inirerekomenda.

# Mga Landas ng Desisyon para sa mga Hindi Pa Nabakunahang Nakasalamuha ng Potensyal na Nahawahang Bata<sup>1</sup> sa Institusyong Pang-edukasyon

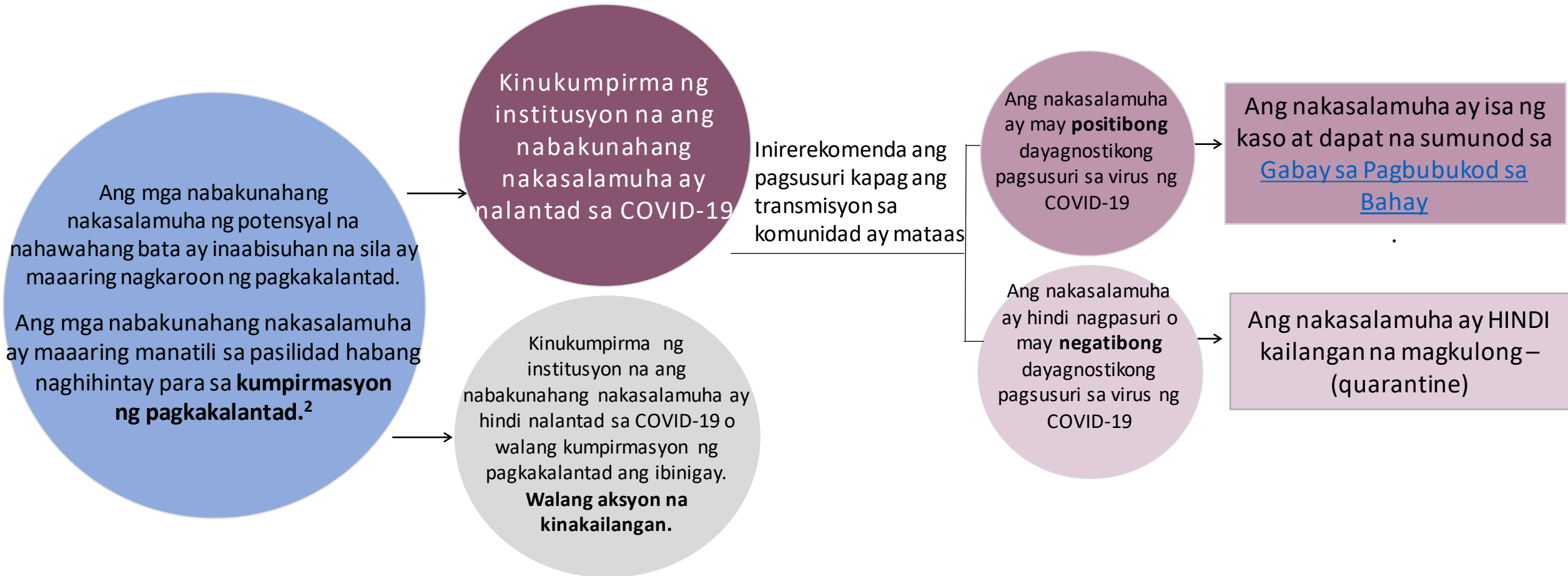
<sup>1</sup>Ang isang **potensyal na nahawahang bata** ay bata na may  $\geq 1$  mga sintomas na naaayon sa posibleng COVID-19. Ang mga malapitang **nakasalamuha ng potensyal na nahawahang bata** ay mga tao na nasa pasilidad na nasa loob ng 6 na talampakan nang  $\geq 15$  minuto sa 24 na oras na panahon ng potensyal na nahawahang bata O nagkaroon ng direktang kontak sa mga likido/inilabas ng katawan mula sa potensyal na nahawahang bata.



<sup>2</sup>**Nakumpirma na ang pagkakalantad** para sa malapitang nakasalamuha ng potensyal na nahawahang bata kung ang lugar ay nakatanggap ng abiso na ang potensyal na nahawahang bata ay nagkaroon ng positibong dayagnostikong pagsusuri sa virus ng COVID-19 O tumanggap ng dayagnosis sa COVID-19 mula sa medikal na tagapag-alaga

# Mga Landas ng Desisyon para sa mga Ganap nang Nabakunahang Nakasalamuha ng Potensyal na Nahawahang Bata<sup>1</sup> sa Institusyong Pang-edukasyon

<sup>1</sup>Ang isang **potensyal na nahawahang bata** ay bata na may  $\geq 1$  mga sintomas na naaayon sa posibleng COVID-19. Ang mga malapitang **nakasalamuha ng potensyal na nahawahang bata** ay mga tao na nasa pasilidad na nasa loob ng 6 na talampakan nang  $\geq 15$  minuto sa 24 na oras na panahon ng potensyal na nahawahang bata Q nagkaroon ng direktang kontak sa mga likido/inilabas ng katawan mula sa potensyal na nahawahang bata.

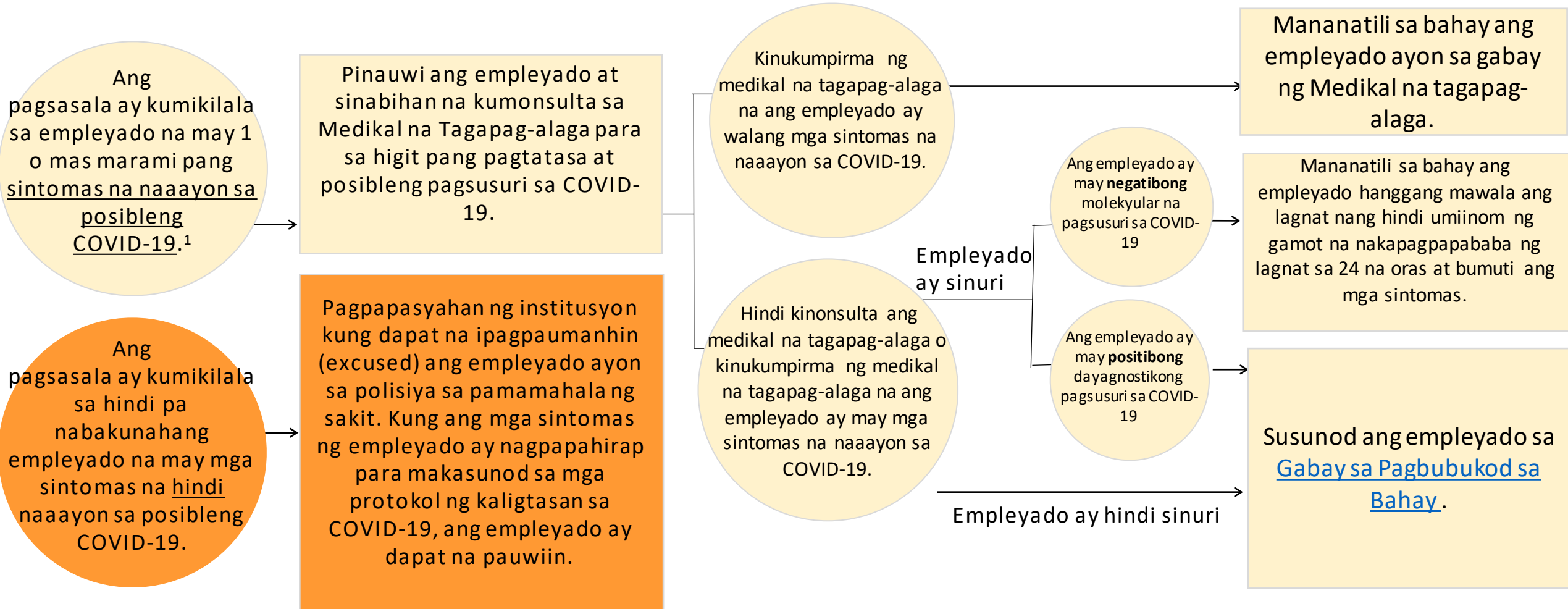


<sup>2</sup>**Nakumpirma na ang pagkakalantad** para sa malapitang nakasalamuha ng potensyal na nahawahang bata kung ang lugar ay nakatanggap ng abiso na ang potensyal na nahawahang bata ay nagkaroon ng positibong dayagnostikong pagsusuri sa virus ng COVID-19 Q tumanggap ng dayagnosis sa COVID-19 mula sa isang medikal na tagapag-alaga.

**Mga Landas ng Desisyon para sa *mga Empleyado* na may mga Sintomas**

# Mga Landas ng Desisyon para sa mga Hindi Pa Nabakunahang Empleyado na may mga Sintomas Bago ang Pagpasok<sup>1</sup> sa Institusyong Pang-edukasyon, hindi alintana ang katayuan sa pagpapabakuna

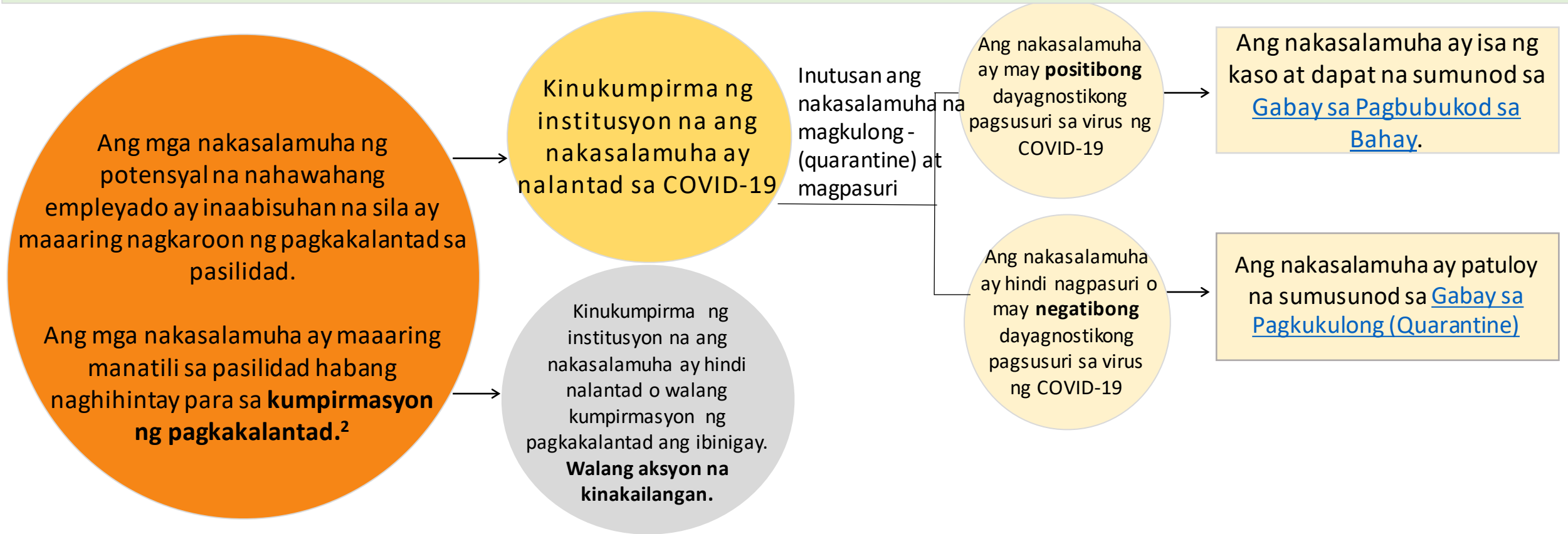
<sup>1</sup>Kung ang empleyado ay naging masama ang pakiramdam sa pasilidad, ilagay sa isang lugar ng pagbubukod (mas mainam sa mga panlabas na lugar, pisikal na malayo sa nag-aalaga) at sumunod sa mga landas ng desisyon sa ibaba.



<sup>1</sup>Mga sintomas na naaayon sa posibleng impeksyon ng COVID-19 sa mga matatanda: lagnat  $\geq 100.4^{\circ}\text{F}$  o pakiramdam na may sakit (panggiginaw, pinagpapawisan}; ubo; kinakapos sa paghinga; bagong pagkawala ng panlasa o pang-amoy; pagkapagod; sipon o baradong ilong; sakit ng kalamnan o katawan; sakit ng ulo; nananakit na lalamunan; pagkahilo o pagsusuka; pagtatae. Kung ang mga sintomas ay hindi nakalista ngunit alalahanin pa rin, inirerekomenda ang karagdagang pagsusuri ng medikal na tagapag-alaga.

# Mga Landas ng Desisyon para sa mga Hindi Pa Nabakunahang Nakasalamuha ng Potensyal na Nahawahang Empleyado<sup>1</sup> sa Institusyong Pang-edukasyon

<sup>1</sup>Ang isang **potensyal na nahawahang empleyado** ay empleyado na may  $\geq 1$  [mga sintomas na naaayon sa posibleng COVID-19](#). Ang **mga malapitang nakasalamuha ng potensyal na nahawahang empleyado** ay mga tao na nasa pasilidad na nasa loob ng 6 na talampakan nang  $\geq 15$  minuto sa 24 na oras na panahon ng potensyal na nahawahang empleyado Q nagkaroon ng direktang kontak sa mga likido/inilabas ng katawan mula sa potensyal na nahawahang empleyado.

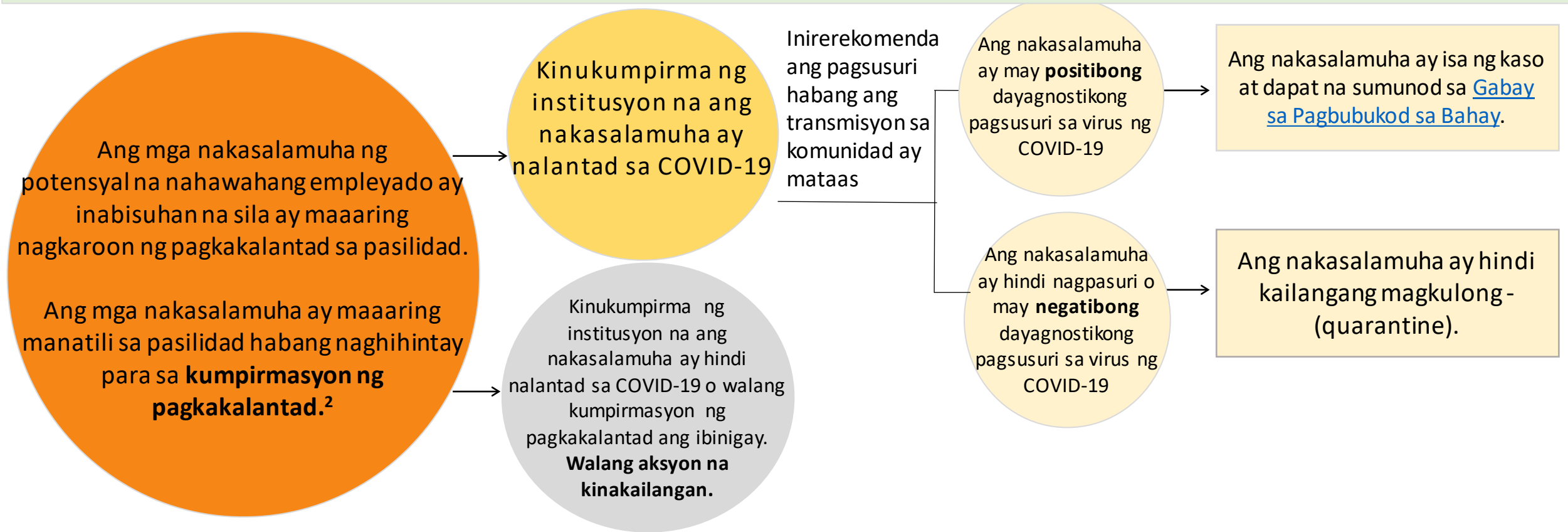


<sup>2</sup>**Nakumpirma na ang pagkakalantad** para sa malapitang nakasalamuha ng potensyal na nahawahang empleyado kung ang lugar ay nakatanggap ng abiso na ang potensyal na nahawahang empleyado ay nagkaroon ng positibong dayagnostikong pagsusuri sa virus ng COVID-19 Q tumanggap ng dayagnosis sa COVID-19 mula sa medikal na tagapag-alaga.



# Mga Landas ng Desisyon para sa mga [Ganap nang Nabakunahang](#) Nakasalamuha ng Potensyal na Nahawahang Empleyado<sup>1</sup> sa Institusyong Pang-edukasyon

<sup>1</sup>Ang isang **potensyal na nahawahang empleyado** ay empleyado na may  $\geq 1$  [mga sintomas na naaayon sa posibleng COVID-19](#). Ang **mga malapitang nakasalamuha ng potensyal na nahawahang empleyado** ay mga tao na nasa pasilidad na nasa loob ng 6 na talampakan nang  $\geq 15$  minuto sa 24 na oras na panahon ng potensyal na nahawahang empleyado o nagkaroon ng direktang kontak sa mga likido/inilabas ng katawan mula sa potensyal na nahawahang empleyado.



<sup>2</sup>**Nakumpirma na ang pagkakalantad** para sa malapitang nakasalamuha ng potensyal na nahawahang empleyado kung ang lugar ay nakatanggap ng abiso na ang potensyal na nahawahang empleyado ay nagkaroon ng positibong dayagnostikong pagsusuri sa virus ng COVID-19 o tumanggap ng dayagnosis sa COVID-19 mula sa medikal na tagapag-alaga.

**Mga Landas sa Pagkukulong (quarantine) para sa mga Bata at Kawani na may mga *Pagkakalantad* sa mga Sentro ng Maagang Pangangalaga at Edukasyon at mga TK-12 na Paaralan**

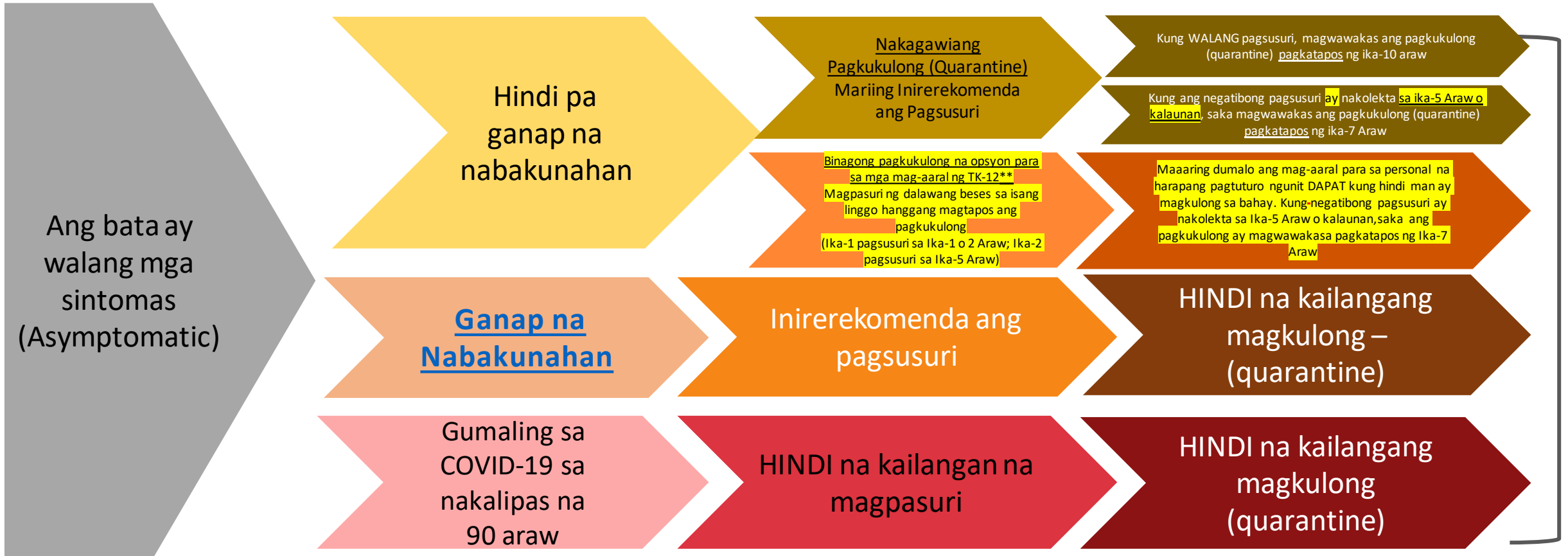
## Pagkilala sa mga Pagkakalantad sa Kampus – Mga Malapitang Nakasalamuha sa Kumpirmadong Kaso

Ang **malapitang nakasalamuha** ay isang tao na nalantad sa iba na nadayagnos na may COVID-19 sa panahon na nakakahawa\* kung hindi bababa sa isa sa sumusunod ang nangyari:

- Ang tao ay nasa loob ng 6 na talampakan ng taong may COVID-19 sa kabuuan na 15 minuto o higit pa sa 24 na oras na panahon;
- O
- Ang tao ay nagkaroon ng hindi protektadong kontak sa mga likido at/o inilalabas ng katawan mula sa taong may COVID-19. Halimbawa, sila ay naubuhan o nabahingan, nagsalo sila sa iniinumang tasa o kubyertos ng pagkain, naghalikan sila, o nagbigay sila ng pangangalaga sa nahawahang tao nang hindi nagsusuot ng tamang pamprotektang kagamitan.
  - Ang tao ay itinuring na **nakakahawa** at magagawang ikalat ang virus sa iba mula 2 araw bago unang nagsimula ang mga sintomas hanggang magwakas ang panahon ng pagbubukod (ibig sabihin, 10 araw ang nakalipas mula nang unang nagsimula ang mga sintomas AT walang lagnat na hindi bababa sa 24 na oras AT bumuti ang mga sintomas); O, kung hindi kailanman nagkaroon ng mga sintomas, mula 2 araw bago kinunan ang kanilang positibong pagsusuri hanggang sa 10 araw pagkatapos na kinunan ng pagsusuri.

Tandaan: Ang tao ay hindi dapat na ituring bilang isang malapitang nakasalamuha maliban kung ang Programa ay makatwirang sigurado na kanilang natutugunan ang kahulugan sa itaas. Hindi dapat ituring na malapitang nakasalamuha ang mga indibidwal dahil sila ay naroon sa parehong silid aralan o grupo sa paaralan tulad ng isang nahawahang tao. Kung ang programa ay hindi makilala kung sino ang malapitang nakasalamuha, dapat silang makipag-ugnayan sa Pamublikong Kalusugan para sa teknikal na tulong.

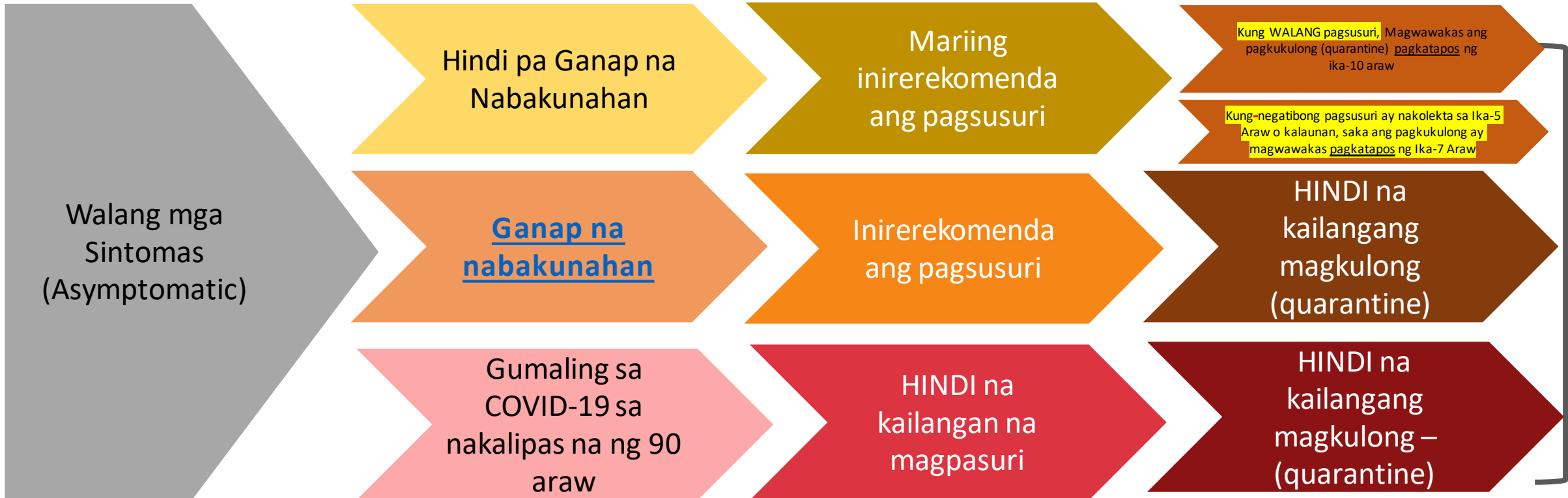
# Para sa mga Nalantad na Bata\*: *Gaano katagal na magkukulong (quarantine)?*



Sumubaybay para sa mga sintomas hanggang ika-14 na Araw

\*Sumusunod sa [Gabay sa Pagkukulong \(quarantine\) sa Bahay](#) ng Kagawaran ng Pampublikong Kalusugan ng Los Angeles County \*\* Ang binagong pagkukulong (quarantine) ay nalalapat lamang sa mga mag-aaral ng TK-12 na paaralan na may pagkakalantad sa kapaligiran ng paaralan.

# Para sa mga Nalantad na Empleyado\*: *Gaano katagal na magkukulong (quarantine)?*



Sumubaybay para sa mga sintomas hanggang ika-14 na Araw

\*Sundin ang [Gabay sa Pagkukulong \(Quarantine\) sa Bahay](#) ng Kagawaran ng Pampublikong Kalusugan ng Los Angeles County na nagpapahintulot sa mga empleyado na bumalik sa trabaho sa lalong madaling panahon na sila ay natapos nang magkulong, na maaaring bago nila natugunan ang [pamantayan ng Cal/OSHA sa pagbalik-trabaho](#)